|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| 참고**การอ้างอิง** |  |  <심각단계> 국민 행동수칙**ข้อควรปฏิบัติตนของพลเมืองสาธารณรัฐเกาหลี (มาตรการระดับรุนแรง)** |

(일반국민)

ประชาชนทั่วไป

1. **흐르는 물에 비누로 손을 꼼꼼하게 씻으세요.**

 **ล้างมือในน้ำที่ไหลด้วยสบู่อย่างละเอียด**

**2. 기침이나 재채기할 때 옷소매로 입과 코를 가리세요.**

 **เมื่อไอหรือจามต้องใช้แขนเสื้อปิดป้องปากและจมูก**

**3. 씻지 않은 손으로 눈·코·입을 만지지 마십시오.**

 **ถ้าไม่ได้ล้างมือห้ามจับหรือสัมผัสบริเวณปาก,จมูกหรือตา**

**4. 의료기관 방문 시 마스크를 착용하세요.**

 **ถ้าไปสถานพยาบาลต้องสวมใส่หน้ากาก**

**5. 사람 많은 곳에 방문을 자제하여 주세요.**

 หลีกเลี่ยงการไปสถานที่ชุมนุมที่มีคนจำนวนมาก

**6. 발열, 호흡기증상(기침이나 목아픔 등)이 있는 사람과 접촉을 피하세요.**

 **ไม่ใกล้ชิดกับผู้มีอาการป่วยทางระบบทางเดินหายใจ,ไข้ (มีอาการไอ, การเจ็บคอ เป็นต้น)**

(고위험군) : **임신부, 65세 이상, 만성질환자\***

**กลุ่มคนที่มีความเสี่ยงสูง ผู้ตั้งครรภ์, ผู้มีอายุเกิน 65ปี หรือผู้ป่วยเรื้อรัง**

\* 당뇨병, 심부전, 만성호흡기 질환(천식, 만성폐쇄성질환), 신부전, 암환자 등

 ผู้ป่วยดังนี้เช่น โรคเรื้อรังระบบทางเดินหายใจ, ภาวะหัวใจวาย, โรคเบาหวาน, โรคมะเร็ง( โรคประจำตัวเรื้อรัง,หอบหืด)

เป็นต้น

1. **많은 사람이 모이는 장소에 가지 마십시오.**

 หลีกเลี่ยงการไปสถานที่ชุมนุมที่มีคนจำนวนมาก

2. 불가피하게 **의료기관 방문**이나 **외출**시에는 **마스크를 착용**하십시오.

 สวมใส่หน้ากาก กรณีหลีกเลี่ยงไม่ได้ที่ต้องออกนอกบ้านหรือไปสถานพยาบาล

(유증상자) : **발열이나 호흡기증상(기침이나 목아픔 등)이 나타난 사람**

 **กลุ่มผู้มีอาการเจ็บป่วย ผู้มีอาการป่วยระบบทางเดินหายใจหรือเป็นไข้ (มีอาการไอ,เจ็บคอ เป็นต้น)**

1. **등교나 출근을 하지 마시고 외출을 자제해 주십시오.**

 **ไม่ไปโรงเรียนหรือไปทำงาน หลีกเลี่ยงการออกนอกบ้าน**

2. **집**에서 **충분히 휴식**을 취하시고 **3-4일 경과를 관찰**하여 주십시오.

 พักผ่อนให้เพียงพอที่บ้านและสังเกตอาการ 3 – 4 วัน

3. **38도 이상 고열**이 지속되거나 **증상이 심해**지면 ① 콜센터(☎1339, ☎지역번호+120), 보건소로 문의하거나 ② 선별진료소를 우선 방문하여 진료를 받으세요.

 กรณีมีไข้ขึ้นสูงเกินกว่า 38 องศาขึ้นไปหรืออาการไม่ดีขึ้น ช่องทางติดต่อ ① คอลเซนเตอร์ โทร.1339 , รหัสพื้นที่ + 120 , สาธารณสุขใกล้บ้านหรือ ② รีบทำการรักษา ณ สถานพยาบาลที่ใกล้บ้าน

4. 의료기관 방문시 **자기 차량**을 이용하고 **마스크를 착용**하십시오.

 กรณีไปสถานพยาบาลให้เดินทางโดยรถส่วนตัวและสวมใส่หน้ากาก

5. 진료 의료진에게 **해외 여행력 및 호흡기 증상자와 접촉** 여부를 알려주세요.

 ก่อนรับการรักษาแจ้งประวัติการท่องเที่ยวต่างประเทศหรือใกล้ชิดกับผู้ที่มีอาการเจ็บป่วยทางระบบทางเดินหายใจ

(국내 코로나19 유행지역)

 (กลุ่มผู้อาศัยอยู่ในเขตแพร่ระบาดไวรัสโควิด – 19)

1. **외출 및 타지역 방문을 자제하여 주십시오.**

 **ไม่ออกนอกบ้านและไม่ไปสถานที่ต่างๆ**

**2. 격리자는 의료인, 방역당국의 지시를 철저히 따라 주십시오.**

 **ผู้ที่ถูกกักตัว ต้องปฏิบัติตามคำสั่งมาตรการป้องกันการแพร่ระบาดอย่างเข้มงวด**